

ではあるまい、できようか 1/2

No	中国語	ピンイン	日本語
1	难道	nándào	まさか～ではあるまい。
2	难道说	nándào shuō	まさか～ではあるまい。
3	难道你不知道吗?	nándào nǐ bù zhīdào ma	まさかあなた、知らないわけではあるまい。
4	难道是中毒了?	nándào shì zhòngdú le	まさか中毒になったのでは。
5	难道不是我吗?	nándào bùshì wǒ ma	私ではないのですか。
6	难道说你也怀疑她?	nándào shuō nǐ yě zài huáiyí tā	まさかあなたも彼女を疑っているのですか。
7	怎么能	zěnmé néng	どうして～できようか。
8	怎么能有哪样的事呢?	zěnmé néng yǒu nǎyàng de shì ne	そんなことがあり得ようか。まさかそんなことはあるまい。
9	怎么能不知道呢?	zěnmé néng bù zhīdào ne	知らないということがり得ようか。知らないことあるまい。
10	你怎么能这么说	nǐ zěnmé néng zhème shuō	あなたは どうしてそんなことが言えようか。
11	你怎么能这么说我呢?	nǐ zěnmé néng zhème shuō wǒ ne	どうして私のことをそんな風に言うことができるの。
12	怎能	zěnmé néng	どうして～できようか。
13	我怎能不爱你	wǒ zěnmé néng bù ài nǐ	私は どうしてあなたを愛さずにいられようか。あなたを愛さずにいられない。
14	你怎能这样说呢?	nǐ zěnmé néng zhèyàng shuō ne	あなたは どうしてこのように言えようか。あなたがそのように言えることではあるまい。
15	怎么可能	zěnmé kěnéng	まさか。ありえない。そんなはずない。
16	这怎么可能呢?	zhè zěnmé kěnéng ne	これはあり得ないでしょう。
17	怎么可能是那样	zěnmé kěnéng shì nà yàng	そのようなはずはないでしょう。
18	我怎么可能喜欢他	wǒ zěnmé kěnéng xǐhuan tā	私が彼を好きになるわけがない。
19	莫非	mòfēi	まさか～ではあるまい。～ではないだろうか。～にちがいない。
20	莫非你在生气	mòfēi nǐ zài shēngqì	まさかあなたは怒っているの。
21	莫非是癌症了	mòfēi shì áizhèng le	まさか癌になったのではあるまいな。
22	莫不是	mòbùshì	まさか～ではあるまい。～ではないだろうか。～にちがいない。
23	你莫不是怕了?	nǐ mòbùshì pà le	あなたまさか怖くなったのでは。
24	莫不是你尿床了	mòbùshì nǐ niàochuáng le	まさかあなた、おねしょしたのではあるまいな。
25	不成	bùchéng	だめだ。許されない。まさか～ではあるまい。
26	不成理由	bùchéng lǐyóu	理由にならない。
27	难道你要造反不成?	nándào nǐ yào zàofǎn bùchéng	まさかあなた造反するのではあるまい。むちゃする気か。
28	将军莫非我要杀我不成	jiāngjūn mòfēi yào shā wǒ bùchéng	将軍はまさか私を殺そうとしているのではあるまい。
29	别是	biéshì	まさか～ではあるまい。
30	别是感冒了	biéshì gǎnmào le	まさか風邪をひいたのでは。
31	这件事别是他干的	zhè jiàn shì biéshì tā gàn de	これはまさか彼がやったことではなかろうな。
32	不会	bùhuì	習得していないのでできない。～のはずがない。
33	不讳	bùhuì	遠慮せず何でも話す。はばからない。死の婉曲な言い方。
34	今天不会下雨的	jīntiān bùhuì xià yǔ	今日は雨降りにはなりっこない。
35	这件事不会是他干的	zhè jiàn shì bù huì shì tā gàn de	これは彼がやったことではありえない。
36	不会～吧	bùhuì ～ ba	～ではないでしょう。
37	不会吧	bùhuì ba	まさか。ありえない。そんなはずない。
38	他不会迟到吧	tā bùhuì chí dào ba	彼は遅れることがないでしょう。
39	不是～吧	bùshì ～ ba	～ではないでしょう。
40	不是吧	bùshì ba	違うでしょう。

ではあるまい、できようか 1/2

No	中国語	ピンイン	日本語
41	实际上不是那么顺利吧	shíjì shàng bùshì nàme shùnlì ba	実際はそううまくはいかないでしょう。
42	未必	wèibì	必ずしも～ではない。～とは限らない。
43	畏避	wèibì	恐れて避ける。
44	未必尽然	wèibì jìn rán	必ずしもそうではない。
45	未必正确	wèibì zhèngquè	必ずしも正しくない。
46	未必是那样	wèibì shì nà yàng	そうとは限らない。
47	未必是偶然的	wèibì shì ǒu rán de	必ずしも偶然ではない。偶然とは限らない。
48	不一定	bù yī dìng	定かでない。必ずそうであるとは決まっていない。
49	不一定是那样	bù yī dìng shì nà yàng	そうとは限らない。
50	明天不一定更好	míng tiān bù yī dìng gèng hǎo	明日がさらによいとは限らない。

